

I

(Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité)

RÈGLEMENT (CEE) N° 3207/89 DU CONSEIL

du 23 octobre 1989

modifiant le règlement (CEE) n° 3034/80 fixant les quantités de produits de base considérées comme étant entrées dans la fabrication de marchandises relevant du règlement (CEE) n° 3033/80

LE CONSEIL DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté économique européenne,

vu le règlement (CEE) n° 3033/80 du Conseil, du 11 novembre 1980, déterminant le régime d'échanges applicable à certaines marchandises résultant de la transformation de produits agricoles⁽¹⁾, modifié par le règlement (CEE) n° 3743/87⁽²⁾, et notamment son article 4 paragraphe 1,

vu la proposition de la Commission,

considérant que l'expérience a démontré qu'il y a lieu de modifier, pour les marchandises d'une teneur en matières grasses provenant du lait allant de 3 à 40 %, certaines quantités de produits de base figurant à l'annexe II du règlement (CEE) n° 3034/80⁽³⁾, modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 4091/87⁽⁴⁾; que cette mesure nécessite une modification du tableau des codes additionnels figurant à l'annexe III dudit règlement;

considérant par ailleurs que le paramètre « protéines du lait » servant au calcul de l'élément mobile à percevoir à l'importation doit être précisé,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT :

Article premier

Le règlement (CEE) n° 3034/80 est modifié comme suit :

- 1) L'annexe II partie A, pour les teneurs en matières grasses provenant du lait entre 3 et 40 %, est modifiée comme indiqué à l'annexe I du présent règlement.
- 2) L'annexe III est remplacée par celle figurant à l'annexe II du présent règlement.

Article 2

Le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 1990.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Luxembourg, le 23 octobre 1989.

Par le Conseil

Le président

H. NALLET

⁽¹⁾ JO n° L 323 du 29. 11. 1980, p. 1.

⁽²⁾ JO n° L 352 du 15. 12. 1987, p. 29.

⁽³⁾ JO n° L 323 du 29. 11. 1980, p. 7.

⁽⁴⁾ JO n° L 382 du 31. 12. 1987, p. 27.

ANNEXE I

(par 100 kg de marchandises)

• Teneurs en poids de matières grasses provenant du lait, de protéines du lait; de saccharose, sucre interverti et isoglucose; d'amidon ou féculé et glucose	Poudre de lait écrémé (PG 2)	Poudre de lait entier (PG 3)	Beurre (PG 6)
	kg	kg	kg
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 3 % et inférieure à 6 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 2,5 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait : égale ou supérieure à 2,5 % et inférieure à 12 % égale ou supérieure à 12 %	12 71	20	6 6
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 6 % et inférieure à 9 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 4 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait : égale ou supérieure à 4 % et inférieure à 15 % égale ou supérieure à 15 %	10 71	32	10 10
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 9 % et inférieure à 12 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 6 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait : égale ou supérieure à 6 % et inférieure à 18 % égale ou supérieure à 18 %	9 70	43	14 14
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 12 % et inférieure à 18 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 6 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait : égale ou supérieure à 6 % et inférieure à 18 % égale ou supérieure à 18 %	65	56	2 20
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 18 % et inférieure à 26 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 6 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait égale ou supérieure à 6 %	50		29 29
D'une teneur en poids de matières grasses provenant du lait égale ou supérieure à 26 % et inférieure à 40 % : ne contenant pas ou contenant en poids moins de 6 % de protéines du lait d'une teneur en protéines du lait égale ou supérieure à 6 %	38		45 45

ANNEXE II

• ANNEXE III

Matières grasses du lait (% en poids)	Protéines du lait (% en poids) (***)	Amidon-fécule/Glucose (% en poids) (*)																		
		≥ 0 < 5					≥ 5 < 25					≥ 25 < 50				≥ 50 < 75			≥ 75	
		Saccharose/sucre interverti/isoglucose (% en poids) (**)																		
		≥ 0 < 5	≥ 5 < 30	≥ 30 < 50	≥ 50 < 70	≥ 70	≥ 0 < 5	≥ 5 < 30	≥ 30 < 50	≥ 50 < 70	≥ 70	≥ 0 < 5	≥ 5 < 30	≥ 30 < 50	≥ 50	≥ 0 < 5	≥ 5 < 30	≥ 30	≥ 0 < 5	≥ 5
≥ 0 < 1,5	≥ 0 < 2,5 ≥ 2,5 < 6 ≥ 6 < 18 ≥ 18 < 30 ≥ 30 < 60 ≥ 60	000 020 040 060 080 800	001 021 041 061 081 801	002 022 042 062 082 802	003 023 043 063 083 x	004 024 044 064 084 x	005 025 045 065 085 805	006 026 046 066 086 806	007 027 047 067 087 807	008 028 048 068 088 x	009 029 049 069 089 x	010 030 050 070 090 810	011 031 051 071 091 811	012 032 052 072 092 x	013 033 053 073 093 x	015 035 055 075 095 x	016 036 056 076 096 x	017 037 057 077 097 x	758 768 778 788 x x	759 769 779 789 x x
≥ 1,5 < 3	≥ 0 < 2,5 ≥ 2,5 < 6 ≥ 6 < 18 ≥ 18 < 30 ≥ 30 < 60 ≥ 60	100 120 140 160 180 820	101 121 141 161 181 821	102 122 142 162 182 822	103 123 143 163 183 x	104 124 144 164 184 x	105 125 145 165 185 825	106 126 146 166 186 826	107 127 147 167 187 827	108 128 148 168 188 x	109 129 149 169 189 x	110 130 150 170 190 830	111 131 151 171 191 831	112 132 152 172 192 x	113 133 153 173 193 x	115 135 155 175 195 x	116 136 156 176 196 x	117 137 157 177 197 x	798 808 818 828 x x	799 809 819 829 x x
≥ 3 < 6	≥ 0 < 2,5 ≥ 2,5 < 12 ≥ 12	840 200 260	841 201 261	842 202 262	843 203 263	844 204 264	845 205 265	846 206 266	847 207 267	848 208 268	849 209 269	850 210 270	851 211 271	852 212 272	853 213 273	855 215 275	856 216 276	857 217 x	858 220 838	859 221 x
≥ 6 < 9	≥ 0 < 4 ≥ 4 < 15 ≥ 15	860 300 360	861 301 361	862 302 362	863 303 363	864 304 364	865 305 365	866 306 366	867 307 367	868 308 368	869 309 369	870 310 370	871 311 371	872 312 372	873 313 373	875 315 375	876 316 376	877 317 x	878 320 378	879 321 x
≥ 9 < 12	≥ 0 < 6 ≥ 6 < 18 ≥ 18	900 400 460	901 401 461	902 402 462	903 403 463	904 404 464	905 405 465	906 406 466	907 407 467	908 408 468	909 409 x	910 410 470	911 411 471	912 412 472	913 413 x	915 415 475	916 416 476	917 417 x	918 420 x	919 421 x
≥ 12 < 18	≥ 0 < 6 ≥ 6 < 18 ≥ 18	940 500 560	941 501 561	942 502 562	943 503 563	944 504 564	945 505 565	946 506 566	947 507 567	948 508 568	949 509 x	950 510 570	951 511 571	952 512 572	953 513 x	955 515 575	956 516 576	957 517 x	958 520 x	959 521 x
≥ 18 < 26	≥ 0 < 6 ≥ 6	960 600	961 601	962 602	963 603	964 604	965 605	966 606	967 607	968 608	969 609	970 610	971 611	972 612	973 613	975 615	976 616	977 x	978 620	979 x
≥ 26 < 40	≥ 0 < 6 ≥ 6	980 700	981 701	982 702	983 703	984 x	985 705	986 706	987 707	988 708	x x	990 710	991 711	992 712	x x	995 715	996 716	x x	x x	x x
≥ 40 < 55 ≥ 55 < 70 ≥ 70 < 85 ≥ 85		720 740 760 780	721 741 761 781	722 742 762 x	723 x x x	x x x x	725 745 765 785	726 746 766 786	727 747 x x	728 x x x	x x x x	730 750 770 x	731 751 771 x	732 x x x	x x x x	735 x x x	736 x x x	x x x x	x x x x	

(*) Amidon-fécule/glucose

La teneur de la marchandise (en l'état) en amidon ou féculs, leurs produits de dégradation — tous les polymères de glucose compris —, et le glucose éventuellement présent, déterminés sur la base de glucose et exprimés en amidon (substance sèche, pureté 100 % ; facteur de conversion du glucose en amidon : 0,9).

Toutefois le glucose est repris dans le calcul ci-dessus seulement dans son pourcentage qui excède la quantité de fructose, si un mélange de glucose et de fructose sera déclaré (sous quelque forme que ce soit) et/ou trouvé présent dans la marchandise.

(**) Saccharose/sucre interverti/isoglucose

La teneur de la marchandise (en l'état) en saccharose, additionnée du saccharose qui résulte du calcul en saccharose de tout mélange de glucose et de fructose (somme arithmétique des quantités de deux sucres multiplié par 0,95), qui sera déclaré (sous quelque forme que ce soit) et/ou trouvé présent dans la marchandise.

Toutefois le glucose est repris dans le calcul ci-dessus au contenu, en poids, égal au contenu en fructose, si celui-ci est présent en quantité inférieure à la quantité de glucose.

NB : Dans tous les cas et lorsque la présence d'un hydrolysate de lactose est déclarée et/ou une quantité de galactose est déterminée parmi les sucres, la quantité de glucose équivalente au galactose est déduite de la quantité totale de glucose avant que tout autre calcul soit effectué.

(***) Protéines du lait

Les caséines et/ou les caséinates entrant dans la composition de la marchandise ne sont pas retenus comme protéines du lait si la marchandise ne contient pas d'autres composants d'origine lactique.

La matière grasse du lait contenue dans les marchandises à des teneurs inférieures à 1 % et le lactose à des teneurs inférieures à 1 % en poids ne sont pas considérés comme autres composants d'origine lactique.

Lors de l'accomplissement des formalités douanières, l'intéressé est tenu d'indiquer dans la déclaration prévue à cet effet :

"seul ingrédient lactique : caséine/caséinate", si tel est le cas."